

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

KÖZÖS VÁLASZTÁSI JOGVÉDŐ IRODA. A temesvári ellenzéki pártok elhatározták, hogy a magyar-német kisebbségi blokk, a nemzeti parasztpárt, a városi és falusi dolgozók blokkja, valamint a szociáldemokraták közös választási jogvédő irodát állítanak fel, amely rövidesen megkezdí működését. Az iroda feladata lesz a választással kapcsolatos összes sérelmekért orvoslást szerezni. A jogvédő iroda helyiségét most rendezik be és annak vezetője valószínűleg Baran Koriolán dr. a nemzeti parasztpárt jelöltje, a párt főtitkára lesz. Részt vesznek az iroda munkájában valamennyi ellenzéki párt jogásztagjai is.

POLITIKAI AMNESZTIA IS LESZ. Bukarestből jelentik: A Dimineata szerint a minisztertanács elhatározta, hogy a legközelebbi amnesztia szélesebbkörű lesz, mint eredetileg tervezték és nemcsak kizárólag katonai, hanem politikai természetű deliktumokra is vonatkozik majd. Az amnesztiajavaslat július hó tizenötödikéig végleges formát kap és az első törvényjavaslat lesz, amelyet az új parlament megfog szavazni.

AMERIKA VISSZAHÍVTA BUKARESTI KÖVETÉT. Bukarestből táviratozzák: Coolberthont, Amerika bukaresti követét visszahívták Washingtonba. A követ valószínűleg július végén utazik el és utódja, hír szerint, Jon Willy, a berlini amerikai nagykövetség főtitkára lesz ügyvivői jelleggel.

MEGKEZDÖDÖTT A BUKTATÁSI SZEZON. Az idej irásbeli érettségi vizsgák eredménye ugylátszik nem üt el az előbbiektől. Különösen nagy a bukási arány a kisebbségi iskolák jelöltjeinél. A német gimnáziumban vizsgáztató bizottságnál százötvenkilenc jelölt közül az irásbelin hatvanheten buktak meg. A legszomorubb eredmény a piarista gimnázium jelöltjeinél van, ahol huszonhárom jelentkező közül tizenöt elbukott. A német gimnáziumban huszonnyolc közül tizenkettő, a zsidó liceumban tizenegy közül három, a lugosi Brediceanu liceum növendékei közül harmincháromból tizenötön buktak meg. Szép az eredmény az aradi római katolikus liceumban, ahol a hat jelölt mind átment. A turnszeverini harmincnyolc diák közül három, a leányoknál mind a tizenegy, a temesvári Notre Dame egy jelöltje megfelelt. A Diaconovici Logaban vizsgáztató bizottságnál jobb az eredmény. Itt száznyolcvanhárom jelölt közül negyvennyolc bukkott.

MÓDOSITJÁK A MAGYAR-OLASZ SZERZŐDÉST. Budapestről jelentik: Megbízható forrásból nyert értesülés szerint az olasz kormány hivatalosan értesítette a magyar kormányt, hogy készséggel hajlandó a kereskedelmi szerződést úgy módosítani, hogy a magyar mezőgazdasági termelés feleslegei az olasz piacon könnyen legyenek elhelyezhetők.

Bánsági magyar község panasza jegyzője ellen, hogy anyagilag tulságosan kihasználja őket

Majláthfalva, június 30.

Majláthfalva a Bánság egyik legrégebb telepese községe. Az alföldi mórban épült község alapítói Szeged, Dorozsma, Csongrád és Makó vidékéről kerültek ide. Itt aztán megépítettek keskenyebb oldalukkal az utcára néző házaikat, melyek hosszúságukkal befelé dülleszkednek az udvarra. Az utcára való kerítések úgy készültek, hogy a cölöpökre hosszában szögezték rá a kétarasz szélességű deszkaszalakat. Tiszta magyar falu Majláthfalva, derék, szorgalmas, munkaszerető a népe. Majláthfalva lakosságának legnagyobb része most mégis elégedetlen, mégis lehorgasztott fejjel jár. Ennek oka:

a lakosság elégedetlen a jegyzőjével, Niederhauser Rezsővel. Az a panaszuk, hogy a jegyző nemcsak tulságosan basáskodik rajtuk,

hanem anyagilag is igen kihasználja őket.

— Ugye különös, — mondotta a község egyik tekintélyes polgára, — hogy zugolódunk a jegyző ur ellen? Hiszen tavaly éppen mi voltunk azok, akik azt kívántuk, hogy Popovici jegyző helyett Niederhauser legyen a jegyzőnk. Majláthfalvai születésű, sokat járt haza Németszentpéterről, ahol azelőtt volt, minden jót és szépet ígért. Mi aztán elmentünk deputációba a prefektushoz és kértük, hogy helyezzék Niederhauser Rezsőt Majláthfalvára. Kérésünket teljesítették. Nemsokára aztán alkalmunk volt látni, hogy törököt fogtunk. Minden munkáját tulságosan megfizetteti a falu népével.

Meghallgattam a panaszokat is. A sok közül azonban a legjogosultabb panasz az, hogy Niederhauser Rezső jegyző

a telepvtársági terhek telekkönyvi töröltetése fejében olyan nagy költségeket szed be az érdekelttől, amit azok el sem bírnak.

A dolog ugyanis az, hogy Majláthfalva telepesei annak idején úgy véttek meg telep földjüket, hogy annak vételárát bekebelezték a birtokra azal a feltétellel, hogy a telekkönyvi törölés csak akkor következik be, amikor már az utolsó részletet is lefizették. A majláthi telepesek közül a legtöbben már a háboru előtt, a többiek a háboru legelején fizették ki az utolsó részleteket. Akkoriban azonban nem kerülhetett rá a sor a telekkönyvi törölésre és így a betáblázás tavalyig megmaradt. Niederhauser Rezső jegyzőnek, amikor Majláthfalvára igyekezett jegyzőnek menni, az volt

egyik leghathatósabb kortesfogása, hogy megígérte a telepese gazdáknak a telepvtárság telekkönyvi törölésének kieszközölését.

A gazdák a mult év nyarán átadták Niederhauser Rezsőnek összes a földjeikre vonatkozó irataikat, a jegyző pedig megkezdte munkáját. Néhány hónap után aztán értesítette az illetőket, hogy a törölés megtörtént és hogy az erre vonatkozó telekkönyvi végzése nála átvehető. Az emberek sorra felkeresték, de majd

hanyat vágódtak, amikor meghallották, hogy a jegyző milyen horribilis díjakat számít fel nekik.

Súlyos ezekre megy az az összeg, melyet a jegyző egy-egy telepéstől követel. A töröltetési díj némely gazdánál felülmúlja még a telep vételárának összegét is. Természetes, hogy ezeket a horribilis összegeket csak igen kevesen tudták megfizetni. A legtöbben nem voltak abban a helyzetben, hogy a jegyző kívánságának eleget tehessenek, de meg nem is voltak hajlandók ilyen magas díjakat fizetni. Annál kevésbbé mutatkoztak erre hajlamosoknak, mert hiszen előzetesen a jegyző nem tudatta velük igényeit. A jegyző pedig visszatartja a telekkönyvi hivatali törölési végzéseit és ha az emberek magyarazzák neki, hogy méltánytalanul cselekszik velük, akkor letorkolja őket.

A község károsodott lakossága elhatározta, hogy ezt a dolgot nem hagyja ennyiben, hanem panaszt tesz Niederhauser Rezső jegyző ellen a prefektusnál, sőt ha kell a miniszternél is, esetleg bíróság elé is viszik a dolgot. Niederhauser Rezső jegyző eljárása már azért is jogtalan, mert hiszen

ezeknek a bekebelezett követeléseknek a törölése törvény szerint hivatalból és ingyenesen volna elintézendő.

Ha pedig a jegyző mégis számít fel magának munkadíjat, ám tegye, elvben ezt a majláthfalvi gazdák nem is ellenzik. Ez a munka azonban tömegmunka, elvégzése a község érdeke, érdeke tehát a jegyzőnek is. Sehogysem érthető ennél fogva, hogy miért kelljen minden egyes házzszámot olyan magas törölési költséggel megróni, amely összeg majdnem eléri, sőt olyik esetben felül is mulja a föld vételárát.

Kubán Endre.

Minden magyar arra a listára szavaz, melynek jele

X

Hetven esztendő a Temesvári Katolikus Nőegylet

Temesvár, július 1.

Temesvár katolikus társadalmának nemesszívü hölgyei hetven esztendő előtt megalakították a Temesvári Katolikus Nőegyletet, amely azóta lankadatlan ügybuzgalommal hirdeti és követi célját, az egykor jobb napokat látott családok támogatását. Nagy feladatahoz a nőegylet szerény eszközökkel, de hevülő lelkesedéssel fogott hozzá a dícsőült emlékü főpap, Csajághy Sándor püspök kezdeményezésére. Az évtizedek hosszú során át Németh József püspök, Magyary Pál, majd Kaysér Lajos prelátus kanonokok voltak a jótékonycélu nőegylet patronusai, akik megelégedéssel láthatták azt az áldozatkész és önzetlen tevékenységet, amelyet az egylet emberbaráti célja érdekében kifejtett. Schlager Adél volt a nőegylet első elnöknője és jelenleg immár huszonnégy év óta özvegy Csurgay Henriette intézi az anyagi támogatást, lelki vigaszadást nemes ügyét. A hetven esztendő jubileum alkalmával a nőegylet szeptember hónapban diszközgyűlést tart, amelynek ünnepélyes keretét kíván teremteni. Az évfordulóra almanachszerű naplót ad ki az egylet és ennek hirdetésekkel gyarapított tiszta jövedelmét megint csak a jótékony cél szolgálataiba állítja. A jubileumi közgyűlés előkészületeit a vezetőség már most megteszi és meghívja az összes temesvári testvérnőegyletek képviselőit is.

Rajna dollárjai

a temesvári Lloydbíróság előtt

Temesvár, július 1.

A temesvári Szerb Takarékpénztár bünös üzelmekben gazdag fizetésképtelensége tegnap újabb fordulatot nem hozott. A Sváb Kereskedelmi és Iparbank, mint azt közöltük, mult év elején kétezer dollárt vásárolt a Szerb Takarékpénztártól, annak vételára fejében pedig negyszázhatvanötezer leit ki is fizetett Rajna-Rosenthal Gyulának. A sváb intézet a kétezer dollárt nem kapta meg és mindössze egy Rajnától, valamint Golubovics Lászlótól aláírt nyugta van a birtokában. Tegnap a Lloydbíróság elé került ez a dollárvásárlási ügylet, de érdemleges tárgyalás nem volt, mert megállapítást nyert, hogy a Lloydbíróság nem illetékes az ügy eldöntésére. A temesvári Szerb Takarékpénztár ugyanis annak idején nem írta alá azt a bankközi megállapodást, amellyel a temesvári pénzintézetek elismerik a Lloydbíróság illetékességét vitás ügyekben és így a Lloyd választott bírósága tegnap kimondotta, hogy a konkrét esetben ítélkezni illetékességgel nem bír. Valószínű, hogy a sváb intézet rendes polgári pert indít, esetleg ezt az ügyet is büntető-utrá tereli.

Hirek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Piața Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4

Telefonszámok:
Szerkesztőség: 2-52
Kiadóhivatal: 2-52
Nyomda: 10
Felelős szerkesztő lakása: 2-42

Előfizetési árak:
Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ókirályságban 4 lei. Külföldön előfizetési díj egész évre 900 lei, fél évre 500 lei.

Felelős szerkesztő:
VUCHETICH ENDRE Dr.

A kis Geier Péter visszahajózik Amerikába

Temesvár, július 1.

Vaskos, diplomáciai íróktól hemzsegő aktát tanulmányozó Bradescu Virgil főügyész. A hatalmas aktaesemő egy pöttömnyi öt éves amerikai állampolgár kicsiny életének tragédiáját írja elibénk... Geier Péter székesúti lakos még a világháború előtt kivándorolt az Újvilágba és Cincinattiban telepedett meg. Hirt soha nem hallatott magáról, míg 1925 tavaszán egyszerre beállított a szülői házba és magával hozta három éves Péter nevű kisfiát is. Pár hétig maradt odahaza Geier Péter, majd bucsut vett a szüleitől és visszahajózott az Újvilágba azzal, hogy elintézi válóperét. Addigra a fiát a nagymama gondjaira bízta. Az öreg Geierék egyhangú életében nagy örömet jelentett a kis unoka. Geier Péter visszahajózott és azóta sem a fiával nem törődött, sem életjelt nem adott magáról.

Ez év tavaszán váratlan fordulat történt a kis Geier Péter életében. A bukaresti amerikai követséghez megkeresés érkezett, vajjon nem tartózkodik-e Romániában egy öt éves Geier Péter nevű amerikai állampolgár, akiért édesanyja már egész Amerikát tüvé tette. És megindult a diplomáciai levelezés az öt éves Péterke körül. Amerika és Bukarest között szálltak a jegyzékek, míg végre a bukaresti igazságügy-miniszter megállapította, hogy Geier Péter öt éves amerikai állampolgár letelepedési és tartózkodási engedély nélkül Székesúton tartózkodik és édesanyjának feltétlenül kiadandó. Eddig még rendjén lett volna, de kivel menjen az a kis gyerek vissza Amerikába, ahol egy szerető anya várja?

A levelezés Mc. Andras a bukaresti amerikai konzulátus vice-konzuljának kezén ment keresztül és bejelentette az igazságügy-minis-teriumnak, hogy ő amúgy is július hatodikán szabadságra indul Amerikába és csak természetesen, hogy a kis amerikai állampolgár az ő gondjaira bízva terve meg az utat. Geier Pétert tegnap már Bukarestbe kísérték, ahol az amerikai konzulátus veszi gondjaiba. Székesúton pedig könnyes egy öreg emberpár szeme, akiknek szívét marcangolja a fájdalom kis unokájuk elvesztése miatt.

g-d.

— Coste prefektus Vingán, Coste Gyula dr. prefektus tegnap Vingán járt, ahol hivatalvizsgálatot tartott. A prefektus még a délután folyamán visszatért Temesvárra.

— Kayser prelátus szabadságon. Kayser Lajos prelátuskanonok vasárnap kezd meg négyhetes szabadságát, amelyet Marienbadban tölt.

Minden magyar arra a listára szavaz, melynek jele



A csendőrök behatoltak egy házba és megakadályozták a nemzeti parasztpárt összejövetelét

Arad, július 1.

A nemzeti parasztpárt aradi vezetősége Pop Cicio Istvánnal az élén tegnap reggel választási propaganda körútra akart indulni a megyében. Előzetesen megszerezte a párt a sziguranca, a prefektus és a katonai hatóságok engedélyét a népgyűlések megtartására, valamint birtokában volt a szabad autóközlekedés engedélyének is. A nemzeti parasztpárt emberei azonban csak Glogovác községig

juthattak el akadálytalanul, ahol a csendőrség feltartóztatta az autót, Pop Cicio Istvánt és társait pedig felszólította, hogy azonnal hagyják el a község területét és térjenek vissza Aradra. Pop Cicio nem engedett a csendőri felhívásnak, hanem villamoson Radnára utazott és ott egy magánháznál tartott összejövetelt a nemzeti parasztpárt radnai ekszponenseivel. Amikor a csendőrség erről tudomást szerzett, behatolt a házba és a gyűlést feloszlatta.

A svéd király gratulált Stresemannnak aki nagyszabású Nobel-beszédet mondott a békepolitikáról

Oslo, június 30.

Stresemann német külügyminiszter nagyhatású beszédet mondott, amely a Nobel-békédíj beszéde volt. Ebben hangoztatta, hogy a német békepolitika csak úgy válhatott lehetségessé, ha az a néplélek kívánságából fakadt. A német birodalmi gyűlés legutóbbi munkája bebizonyította, hogy a német nép túlnyomó többsége a békét és megértést kívánja. Említette Stresemann ezután Locarnót is és tévesnek minősítette azt a felfogást, mintha Németország a locarnói politi-

kát csakis az ő számára való hasznosság szempontjából nézné. Locarnó biztosítja a Rajnánál az állandó békét. Két nagy nemzet ünnepélyesen lemondott minden erőszakról, gyűlöletről és elnyomásról. Locarnó a megértés, a szabad akarat és a jobb jövőbe vetett hit politikája. Stresemann beszéde a közönség körében nagy lelkesedéssel találkozott és a svéd király is személyesen üdvözölte a német külügyminisztert. Az egyetem épülete előtt a tömeg lelkesen megjelenezte Stresemant.

TOVÁBB GYLKOL A SZOVJET.
Párisból táviratozzák: A francia sajtó Koppenhágából arról értesül, hogy Oroszországban újabb ötvenöt embert végeztek ki.

— Magyar-német népgyűlések Temesben. A magyar-német kisebbségi blokk Temes megyében a legközelebbi napokban a következő helyeken tart választási népgyűléseket. Julius elsjén este hét órakor Zombolya községben Muth Gáspár dr., Reitter Imre dr. és Gyulay János dr. fognak beszélni. Harmadikán, vasárnap délelőtt tizenegy órakor Delta községben Muth Gáspár dr., Reitter Imre dr. és Kabos Ármán részvételével lesz közös népgyűlés, ugyanebben az időben pedig Nagyszentmiklóson Tornyai Gyula dr., Heinrich Péter és Nischbach Péter fognak beszélni a választókhoz. Vasárnap délután három órakor Vingán Blaskovics Ferenc nagyprépost, Kräuter Ferenc dr. és Ronkov Lázár lesznek a népgyűlés szónokai.

— A Magyar Pártnak tilos a választási propaganda. Kolozsvárról telefonálják: Legújabb dési jelentés szerint O. Sian, az ujonnan kinevezett prefektus, a Magyar Párt részéről mindennemű választási propagandát az egész megyében betiltott.

— A nadrági katolikus templom alapkövetéle. Fényes ünnepségek keretében ment végbe Nadrágon a felépítendő katolikus templom alapkövetéle. Az ünnepélyes aktus alkalmával Metzger Márton dr. józsefvárosi esperesplébános hatóságos beszédet mondott.

A BÉKESZERZŐDÉS IGASZÁGTALANSÁGAI. Szófiából jelentik: A bolgár lapok foglalkozva a Népszövetség taktikázó politikájával azt követelik, hogy a szófia kormány tiltakozzék a békeszerződés igazságtalanságai ellen. Egyes lapok felvetik a kérdést, nem volna-e jobb, ha Bulgária kilépne a Népszövetségből.

— Szeret táncolni? Ha igen, úgy jön el a mentők nyári multságára, mely július 3-án a Lunaparkban lesz és melyen charleston-verseny is lesz.

— A Juhos-ügy utolsó foglya is szabad. Tegnap délben játszódtott le a Juhos-V arjassy ügy vizsgálatának utolsó felvonása a temesvári ügyészségi togházban. Müller Árpád, a Juhos-birtok volt agai jószágigazgatója, aki tavaly először került be a fogházba és most másodszeri letartóztatása alkalmával utolsónak tartották bent, kérte Safirescu vizsgálóbírótól szabadlábra helyezését. A vizsgálóbíró a szabadlábra helyezést mellett döntött és azt Bradescu Virgil vezetőügyész sem ellenezte. Müller Árpád ennél fogva tegnap délben elhagyta az ügyészségi fogházat. Safirescu vizsgálóbíró körülbelül két hét múlva készül el a vizsgálati anyag teljes feldolgozásával és elkészíti véghatározatát, amely vádemelés céljából az új perrend szerint a főügyészséghez kerül. A főtárgyalásra december előtt nincsen kilátás.

Ha operáció nélkül akar megszabadulni aranyeres panaszaitól, akkor használjon HAEMORSAN-t

Törzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3'10, Párisban 15'30

Temesvári magánárfolyamok 1927 július 1-én reggel:

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban a harmadik bankjegyet középkurzuson.

Angol font: 810'00—812'50—810'00, dollár: 166'00—166'50—166'00, dinár: 2'94 külföldi, 2'88 belföldi, 2'88 effect, hollandi forint: 66'60—66'70—66'60, francia frank: 6'52—6'55—6'55, olasz lira: 9'20—9'25—9'20, cseh korona: 4'93—4'95—4'85, osztrák silling: 23'40—23'50—23'50, német márka: 39'50—39'60—39'60, magyar pengő: 29'05—29'15—29'15, svájci frank: 32'00—32'10—32'00.

Terményárak:

Buza 760, árpa 570, rozs 550, zab 600, tengeri 525 lei métermázsánként ab feladállomás.

ATVEHETŐK AZ ÖSSZES VÁLASZTÁSI IGAZOLVÁNYOK. A választási igazolványok a járásbírószágon délelőtt kilenctől tizenkettőig és délután négytől hétig a következő sorrendben vehetők át. Az A, B, C, D, N, O, Qu és U betűket Fischer János táblabíró az 52. szobában, az I, J, K, L, E, F, T betűket F i a l a Kálmán dr. járásbíró az 55. szobában, az R, S, Sz, Seh, St, H, M betűket A g r a r u járásbíró a földszint 11. számú szobában, végül a G, P, V, W, Z, Zs betűket P e t r o v i c i Kornél dr. járásbíró az 51. szobában osztja ki. A járásbírószág ismételt felhívja az érdekeltek figyelmét arra, hogy a választási igazolványokat július hatodikán este hét óráig bezárólag adják ki és akik nem veszik át, ötszáz lei pénzbírságban részesülnek.

— Liberális propagandagyűlések. A liberális párt temesmegyei tagozata választási propaganda körútián tegnap Nagyszentmiklóson. Obébán és a környéken lévő falvakban tartott népgyűléseket, amelyeken Oprea János szenátorjelölt, Imbroane Avram dr. képviselőjelölt, Vladescu István lap szerkesztő és Avram Nicolau szállodatulajdonos szóaltak fel.

NÉPSZAVAZÁS A TÓTFÖLDÖN.
Prágából táviratozzák: A Lidove Novini című lap a külföldi tótok legutóbb megnyilatkozott meggolódásával foglalkozik. A lap szerint a tótok Bécsben tartott értekezlete elhatározta, hogy küldöttséget meneszt Angliába és ott kérni fogja a támogatást arra nézve, hogy a pittsburgi egyezmény alapján elérhessék a Felvidéken a népszavazást a Tótföld hovatartozandóság érdekében. A tót küldöttség Londontól Amerikába is átmegy.

* Jakabffy Baby táncbanrózó nővendégeinek nagyszabású balettje: a «Tavaszi ébredése» szombaton este fél 10 órakor kerül bemutatásra kitünő műsor keretében a Lunapark nyári-színházban.

— Francia-német összetűzés egy leány miatt. Berliából táviratozzák: A franciák által megszállott nyugati vidéken Speyerdorf közelében veres összetűzés folyt le a francia katonák és több német lakos között. Az incidens egy leány személye okozta, aki miatt verekezésre került a sor és két francia komoly sérüléseket szenvedett. Másnap a francia rendőrség számos speyerdorfi polgárt letartóztatott, de ezeket utóbb ismét szabadon engedték.

* Akar saját kocsján járni? A július 3-án a Lunaparkban megtartandó mentők nyári multságán 20 leivel nyerhet egy egyfogatu csinos hajtókocsit loval, szerszámmal együtt.

— A választási listák sokszorosított példányai. A városházán elkészültek a képviselői és szenátusi választók hiteles listájának sokszorosított példányai. Összesen harminc példányt készítettek és ebből öt példányt a különböző politikai pártok már megszereztek. Egy példányt a körülbelül ezer lei lesz és azt magánosok is megszerezhetik maguknak. A végleges listában 15.676 képviselőválasztója van Temesvárnak.

— Radicsot megkövezték. Belgrádból táviratozzák: Radics Pávelt ószerbiai agitációs útjában Úszkiub mellett kövekkel megtámadták és súlyos sebesüléseket ejtettek rajta. Radics csak nagynehezen szabadult meg támadói elől.

POPOL
Láb-ápolókrém és Láb-izzadás elleni

Szer. Este lábvíz után egy mogorónyi nagyságu Csanda-féle POPOL-lal lábat jól bemaszozza s evvel egy csapásra megszűntette a legmekacsabb lábizzadást, kelletlen szagot, égető érzést, pöflődéséget. Lábat üden, frissen tartja, a jéást végtelenül kellemessé teszi. Hatása utólagos. Ár 35 L. Kapható gyógyszerárakban és drógeriárakban. Készült Csanda-gyógyszertár, Oradea

KÖLCSÖNÖS TÁMOGATÁST BIZTOSÍTANAK EGYMÁSNAK. Londonból jelentik. A Daily Telegraph szerint a Népszövetség pénzügyi bizottságában a francia, lengyel és finn delegátusok javaslatot terjesztettek be, amely szerint biztositéki koncepciót kössenek az egyes államok. A megállapodás értelmében, ha valamelyik országot ellenség támadná meg, úgy a konvenciót aláíró államok kötelesek a megtámadott államot segíteni.

Cenzurálták a Magyar Párt plakátját. Kolozsvárról telefonálják: Az elmúlt napokban jelentették, hogy a Magyar Párt központi irodájában detektívek felsőbb rendeltetűre elkobozták a párt választási plakátjait. Ebben az ügyben intervenció is történt a Kolozsvárott tartózkodó Tatarscu belügyi államtitkárnál. Ez a lépés eredménnyel járt, mert a sziguranca tegnap reggel átiratot intézett a Magyar Párt elnökségéhez, hogy amennyiben a következő inkriminált sort törli: áldás legyen összetartásunkon és átok verje a szét-huzást, — úgy megadják az engedélyt a kiáltvány további terjesztéséhez.

Megérkeztek Romániába az amerikai tanárok. Nagyváradról telefonálják: A budapesti gyorsvonattal tegnap délután negyven amerikai egyetemi tanár és diák érkezett Nagyváradra. Az állomáson a megyei prefektus üdvözölte a vendégeket, akik részéről Manning tanár mondott francia nyelvű köszönetet a fogadtatásért. Hangoztatta, azért jöttek Romániába, mert ilyenformán akarják vizsgálni Mária királyné amerikai látogatását. A vendégek délután Félix-fürdőt keresték fel, ahol este a város bankettet adott a tiszteletükre.

A Lunapark ujonnan épült színházának szombati megnyitó előadása elé egész Temesvár urai közönsége élénk várakozással tekint. Színre kerül Jakabffy Baby táncanár legjobb növendékeinek nagyszabású balettje.

Piaristatanár első miséje. Reichel Alfréd, a temesvári piarista főgimnázium új tanára, vasárnap délelőtt kilenc órakor tartja első miséjét a kegyesrendi templomban. Mauductor Brach József igazgató lesz az ünnepi szentbeszédet pedig Metzger Márton dr. józsefvárosi esperesplébános mondja.

Egységesen a kisebbségi blokk listája mellett. Kolozsvárról telefonálják: A Magyar Párt alsófehérmegyei tagozata tegnap közgyűlést tartott, amelynek során Incedy Jóksmán Ödön ügyvezető alelnök ismertette a pártvezetőség politikájának irányelveit és kérte a jelenlevőket, hogy megbontatlan sorokban álljanak a Magyar Párt zászlaja alá. A közgyűlés résztvevői egyhangú lelkesedéssel ígérték meg a kisebbségi blokk listájának a támogatását. Ezután megejtették az új tisztikar választását és elnöknek ismét Fogarasy Albertet választották meg.

Elhunyt megyei alkalmazott. Kuntrad József, Temes megye prefekturái épületének házfelügyelője, aki a régi megyei világban a kulesár feladatát látta el, tegnap hatvanöt éves korában meghalt. A derék, esendes modoru embert, aki közel harminc éven át töltötte be állását, agyszélhűdés ölte meg. Ravatalánál özvegye, két leánya és két fia gyászol. Egyik fia a budapesti államrendőrség számtanácsosa. Temetése ma, pénteken délután öt órakor lesz a józsefvárosi Fröbl-utca 21. szám alatt levő halottasházból.

„Tavaszi ébredése.” Mintegy ötven szebbnél szebb fiatal urileány mutatja be szombaton és vasárnap a Lunaparkban a „Tavaszi ébredését” szenzációs balettel.

Magasrangú tiszteteket hallgatnak ki egy érdekes sajtóperben a temesvári törvényszék előtt

Temesvár, július 1.

Érdekes sajtóper tárgyalta a temesvári törvényszék Hermann János dr.—Matei tanácsa, Vladescu István, a Temesvárott megjelenő Nadejdea című újság igazgatója, a lap egyik két év előtti júniusi számában Domasneanu tábornok határozott szava címen cikket írt, amelynek egyes kitételeit Domasneanu tábornok magára nézve sértőknek találta és ezért sajtóper indított a cikk szerzője ellen. A felelősséget Vladescu István vállalta. A tegnapi tárgyalás folyamán a cikkben foglaltakra nézve Vladescu a valóság bizonyításának el-

rendelését kérte és erre nézve több magasrangú egyéniséget nevezett meg tanúnak. A törvényszék helytadott az indítványnak és elrendelte Rascanu tábornoknak, az Averescu-kormány volt hadügyminiszterének, Gavanescu tábornoknak, a hetedik hadtest parancsnokának, Badescu nyugalmazott tábornoknak, Dragalina alezredes, volt temesi prefektusnak és Bardescu temesvári tüzérezredesnek kihallgatását. Az érdekes sajtóper újabb tárgyalására a törvényszék még nem tűzött ki határnapot, de valószínű, hogy októberben kerül újból tárgyalásra.

Az állomási rendőrség új vezetője. Batin János, a józsefvárosi állomási rendőrség vezető komiszárusa, szolgálatátelre a bünyügyi osztályhoz nyert beosztást. Helyébe Craciun György gyárvárosi rendőrkiszárus kerül az állomási rendőrség élére, aki ezen a helyen már azelőtt is értékes közbiztonsági tevékenységet fejtett ki.

Ezüstlakodalmom. Weisz Gyula, a temesvári Hermes-bank igazgatója és felesége, született Kohn Riza szűk családi körben most ünnepelték meg házasságuk huszonöt éves fordulóját. Ez alkalommal a házaspárt számosan ke-resték fel szerencsekívánataikkal.

Van szüksége disznó zsirra? Vegyen mentősorsjegyet és ha megüti a II. főnyereményt, a Lunaparkból hazavihet egy 100 kilós hizott sertést.

Daudet Belgiumban van. Brüsszelből táviratozzák: A belga távirati iroda fentartással közli, hogy a párisi fogházból zseniális trükkkel megszöktetett Daudet Leon barátaival együtt Namurba érkezett. Daudet állítólag Brüsszellel folytatja utját.

Megtámadott liberális képviselőjelölt. Tövisről jelentik: Piso Pompil volt szenátusi alelnököt, a liberális párt egyik vezető tagját választási körútja alkalmából Tövis környékén ellenzéki választók megtámadták és súlyosan bántalmazták. Hogy Piso sérülései milyen mérvűek, arról egyelőre nincs értesülésünk.

Charleston-vennyel egybekötött tánc lesz esti 10 órától kezdve a mentők nagy nyári multságán július 3-án a Lunaparkban. A charleston-versenynél három értékes díj lesz kiosztva.



Reggel

jótevő alvás után a fogmosás ad csak teljes felfrissülést. Az egészséges és szép fogazat pótolhatatlan értéke az embernek. Gondozza a fogait, mossa őket rendszeresen és alaposan fogkefével és jó fogkrémmel. Ne hiányozzék egyetlen mosdóasztalról sem

SARG

KALODONT



az antiszeptikus fogkrém.

JÓNAPOT KIVÁNOK kedves olvasó, Fekete Mihály tegnap este igazgató-főrendezői minőségben társulati gyűlést rendezett. A rendezés kitünően sikerült, bár az előadásait rendeznék így. A színészei, akik vitustáncot járnak az éhséggel, ráhagytak mindent. Minden klappolt, Bennünket a gyűlésből Feketének csak az a kijelentése érdekel, hogy egy szál cigánnyal is, de csak azértis játszani fog. Mert Fekete egy csak azértis... De közönség legyen, aki a csak azértishez a statisztériát adja. Jónapot kívánok, estére találkozunk a Lunapark nyári színházában.

A temesvári választási körzetek elnökei. A temesvári törvényszéken tegnap végleg kisorsolták a választási elnökökként szereplő bírákat. A temesvári hét választási körzetben a következők lesznek választási elnökök: Első választási körzet, a Banatia internátus tornatermében Fischer János táblabíró, jegyző Holoe, második választási körzet, a kereskedelmi iskolában Raesov Lehel táblabíró, jegyző Constantinovici, harmadik választási körzet, a piarista főgimnáziumban Feiler János táblabíró, jegyző Dupla, negyedik választási körzet, a zsidó liceumban Popescu Konstantin táblabíró, jegyző Braducanu, ötödik választási körzet, a Diaconovici Loga gimnáziumban Matei János törvényszéki bíró, jegyző Jordan, hatodik választási körzetben, a Carmen Sylva leánygimnáziumban Neagu György törvényszéki bíró, jegyző Schweiger Béla dr., a hetedik választási körzetben, a Dózsa-utcai süketnémaintézetben Nasturas Leon járásbíró, jegyző Cretu.

Peronospora-készülékek, ragasztógummi, kerti felszerelések számszámok legolcsóbban Scherter Ottonál, Temesvár-Belváros.

Fizetéképtelen józsefvárosi fűszerkereskedő. Neumann József, ismert józsefvárosi fűszerkereskedő cég fizetési válsággal küzd. A cég hitelezőikhez körlevelet intézett, amelyben hivatkozik a súlyos gazdasági válságra és három, hat, kilenc illetve egy évi moratorium mellett harminc százalékos kényszerengedélyt kér. A cégnek ötmillió lei passzívával szemben mindössze egymillió lei aktiva áll rendelkezésre. Valószínű, hogy a hitelezők az ajánlatot nem fogadják el.

Nagy változások a diplomáciai karban. Bukarestből telefonálják: A Cuvantul tudomása szerint Titulescu a kormányba való belépése nagy változásokat von maga után a diplomáciai karban. Biztosra veszik, hogy Párisból visszahívják Diamandit, akinek helyére Petrescu Comnen berni követ kerül. Londonban Titulescu utódja Boerescu lesz. Nyugalomba vonul Lahovary római követ is, akinek helyét Antoniadefoglalja el. Ezzel szemben a Lupta azt állítja, hogy a diplomáciai testületben várható változásokról szóló hírek alaptalanok.

A madarak abbahagyták az éneklést. Londonból táviratozzák: A giggelswieki csillagvizsgáló pontosan figyelte a két nap előtt észlelt teljes napfogyatkozást, amelyet pompás látványnak mond. A nap reggeli fénye hirtelen szürkésbarnára változott, a levegő lehült, a madarak abbahagyták az éneklést és az állatok ijedten bégettek akkor, mikor az árnyék ráborult a földre. Mielőtt a nap rendes világossága ismét visszatért volna, csodálatos korona tört elő és arany, valamint ezüstszínű sugarak szikráztak fel a hold mögöl.

Zsuzsi mai étlapja: Zöldborsó-leves, spenót tükörtojással, rántott harcsa salátával, turóscsusza.

— Ködtengerben az amerikai pilóta. Newyorkból táviratozzák: Byrd amerikai pilóta, aki többszöri elhalasztás után elindult óceánrepülő útjára, tegnap hajnali felháró órák rádióján a következő életjelt adta magáról: Délután négy óra óta sem vizet, sem földet nem látunk, fölöttünk és alattunk sűrű köd van. Később Párisból érkezett távirat szerint az egész francia főváros lázban ég Byrd megérkezése miatt, akit ma reggelre várnak. Óriási fényzőröt helyeztek működésbe, melynek fénye Londonban és Brüsszelben is látható.

— Egy falu lángokban. Bukarestből jelentik: Craiova mellett Merisani községben tegnap nagy tűz pusztított, amely százhuszonhat házat elhamvasztott. A lángok az egész falut pusztulással fenyegették.

* **Uj attrakciók, új bárműsor a Lunaparkban.** Állandóan új attrakciók és látványosságok, nagyszabású bárműsor, jazzband, katonazene stb. szórakoztatják mindennap hajnalig a Lunapark közönségét.

— **Anyakönyvi hírek.** Születtek: Rosenthal Leó. Meghaltak: Kuntrath József.

Sport

— **Az Autóklub által rendezett tenniszverseny eredményei:** férfi egyes elsőosztály: 1. Buday, 2. Pitea, 3. Schimmer és Krausz. Férfi egyes másodosztály: 1. Lindner, 2. Papp, 3. Krausz. Női egyes: 1. Grubné, 2. Szász, 3. Schmidt Margit és Cserny Piri. Vegyes páros: 1. Lindner—Cserny Piri, 2. Zecha—Urbanetz Lili, 3. Schimmer—Reichné és Szabó testvérek. Ifjúsági: 1. Lindner, 2. Papp, 3. Genud. A győztesek értékes díjazásban részesültek, melyeket Valkovici Viktor dr. műgyógyászati rektor adott át buzditó beszéd kíséretében.

Tenniszegylet alakítanak Temesvárott. Két agilis temesvári sportember már régen foglalkozik azzal a gondolattal, hogy az aradi Hellasz tennisklub mintájára Temesvárott is alakítanak tenniszegyletet, melynek feladata lenne a temesvári legjobb tenniszezőket egy gárdába tömöríteni. Később megvalósítandó terv alapján állandó fedett tennispályát építenének, ahol állandóan tréninget tarthatnak a versenyzők. A terv mindenestre nagyon szép és amennyiben sikerül keresztülvinni, úgy Temesvár megint egy fokkal közelebb jut a világvárosi jelleghez.

Az FTC Csehszlovákiában. Pozsonyból jelentik: Az FTC tegnap a pozsonyi kombinált ellen játszott, amelyet 8:1 arányban megvert.

Magyar csapat veresége Spanyolországban. Madridból jelentik: A külföldön turázó Újpest csapata tegnap délután Valenciában a Valencia FC csapatától 5:4 arányban vereséget szenvedett.

Színház

Nyári színház a Lunaparkban. A kenyér és szerződés nélkül maradt temesvári színészek, akiket Fekete Mihály egyszerűen szélnek eresztett, mégis időlegesen elhelyezést nyerne. A Lunapark vállalkozója kellemes kis nyári színházat épített az árnyas szórakozóhely egyik sötétebb részén, ahol mintegy hatszáz néző fér el. Ebben a helyiségben fognak játszani a jövő héttől kezdve kisebb darabokat azok a színészek, akiket a művészi vezetéssel megbízott Ladányi Imre szerződtet. Reméljük, hogy a Lunapark színháza nemcsak atrakcionális vállalkozás lesz, hanem rendes, komoly és békés művészi munka színhelye, ahol szóhoz jut az elárvult muzsa és kenyérhez az elesett társulat.

HELICON-nyomda, Timișoara

Apró hirdetések

Egy szó ára 3 lei. Vastag betűvel 5 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei. Alláskeresőknek 25 százalék engedély. Díj előre fizetendő.

Házasság

Elvált asszony vagyok, román származású, férjhez mennék 8 éves fiúgyermekemmel olyan komoly gondolkodású román állami alkalmazottnak, akinek lakása van. Vagyonom 300 ezer lei. Ajánlatokat „Jó apa” jellegre a kiadóba.

Középkorú özvegy asszony vagyok, 2 szobás lakás és szép kelengyével rendelkezem. Megismerkednék házasság céljából kereskedő vagy jobb iparossal. Leveleket „Megértés” jellegre a kiadóba.

Alkalmazás

Keresünk önálló német levelezőt irodai gyakorlati, jó számológéppel. Írásbeli ajánlatokat fizetési igény megjelölésével „Allás” jellegre a kiadóba.

Önállóan dolgozó bőrdobos adja le a címét a kiadóhivatalba.

Bejárónőt keresek, megbízható, komoly asszonyt. Cím Erzsébetváros, Helvét-u. 28.

Mindenemű irodai munkálatokban gépés és gyorsírás, levelezés, könyvelés, helyesírásban tartsas és magánórák. Felvilágosítást szívesen ad d. u. 1-3, este 7-9 óra között Engelmann III, Ujlaky-u. 24. Martini ház, Niemetz kertnél. (909)

Munkás, megbízható, szorgalmas, állandó munkára felvételt. Jelentkezni d. u. 1-3-ig. Cím a kiadóban. (914)

Allást keres

Románul, magyarul beszélők, irnoki vagy gyakornoki állást keresek irodába vagy üzemmél. Cím a kiadóban. (897)

Mielőbbi belépésre lehetőleg vidéki esetleg városi kereskedelmi vagy iparvállalatnál állást keresek. Kereskedelmi akadémiai képzéssel és több évi bank, valamint gazdasági praxissal bírok. Ugy a könyvelésben, mint magyar-német levelezésben s egyéb irodai teendőkben teljes jártasságom van. Románul is beszélek. Szíves megkereséseket „Szerény igényű” jellegre a kiadóba kérek.

Iroda, üzletiszolga vagy pénzbeszedő állást keresek éves bizonyítványokkal. Szednicska Ferenc, Gyárvaros, Arok-u. 41. (898)

Masamódnő jó munkaerő állást keres. Ugyancsak kalapalkatásokat is vállalom olcsó árért. Cím a kiadóban.

Magbízható idősebb asszony házzvezetőnek vagy anyahelyettesnek menne jobb családba. Megkereséseket „Család” jellegre kérek a kiadóba.

Reggeli vagy esti órákra takarítást vállalom. Cím a kiadóban.

Lakás

Erzsébetvárosban 2 szobás fürdőszobás utcai lakás keresetlik. Ajánlatot lehetőleg háziuraktól „Lakás” jellegre kérek a kiadóba.

Kis butorozott szoba kert közepén a Kardostelepen kiadó. Cím a kiadóban.

2 szobás előszobás lakást keresek októberi beköltözésre. Szíves ajánlatokat „Gyermektelen” jellegre a kiadóba.

Kiadó szoba, konyha és éléskamra a Besenyi-telepen. Érdeklődni lehet a Park-szantorium szolgálatánál.

Iroda vagy üzletnek megfelelő helyiség a Belvárosban azonnal kiadó. Bratianu Piața Libertate. (915)

Adás-vétel

Szép modern ebédlőt keményfából keresek privattól megvételre. Ajánlatokat ármegejelöléssel kérek „Tiszta féregmentes” jellegre a kiadóba.

Konyhaberendezés szép kivitelben eladó. With, Józsefváros, Rózsa-utca 3.

Ebédlőasztal és 6 szék kerestetik megvételre. Címét kérek a kiadóba.

Különbéle

Illie János piros- és katona igazolványa elveszett. Megtaláló adja le a rendőrségen.

Elektromoson hegesztünk moto fejeke, tengelyeket és géprészeket teljes garanciával Friedrich Testvérek hegesztő-telepe, Timisoara. (908)

Boiangeria Bănățana Boulevardul Carol No. 62. legjobban és olcsón fest, tisztít vegyileg. Munkák leadhatók Fratii Schön, Józsefváros Bonnáz-u. és Kossuth-Lajos sarkán, Reisz mosóda, Józsefváros, Török-u. és özv. Pollák Martinné, Gyárvaros, Duschnitz mellett. (879)

Berlini villamosóragyár

képviselőt elvállaltam és így módomban áll bármilyen fajta és legnagyobb pontossággal járó villamosórákat, esetleg teljes óráküzpontot felállítani és üzembe hozni.

Erdeklődőknek készséggel áll rendelkezésemre.

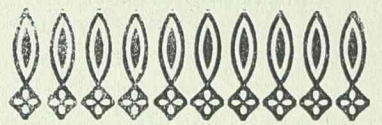
Földessy Kálmán csillagászati órák
Temesvár-Erzsébetváros Dózsa-u. 43. Tel. 5-47.

KÓRA

müterme

Gyárvaros

Andrássy-ut
4. sz. alatt van.



Nyári vasuti menetrend.

Indulás a józsefvárosi pályaudvarról:

Bukarest felé személyv. éjjel	12.—
Arad felé személyvonat reggel	4.25
Radna felé vegyesvonat reggel	5.24
Báziás felé személyvonat reggel	5.55
Buziás felé személyvonat (csak vasár- és ünnepnapokon) reggel	6.06
Zsombolya felé vegyesvonat reggel	6.20
Arad felé személyvonat reggel	6.25
Resica felé személyvonat reggel	6.30
Perjámos-Valkány vegyesvonat reggel	6.45
Bukarest felé gyorsvonat reggel	7.50
Arad-Nagyvárad felé sz. v. d. e.	8.05
Gyér felé vegyesvonat délelőti	8.20
Nagyszentmiklós—Csanád sz. v. délelőti	8.35
Buziás felé vegyesvonat reggel	8.40
Bukarest felé személyvonat d. e.	9.40
Jugoszlávia—Keresztes délelőti	9.50
Zsombolya—Szeged felé sz. v. d. e.	11.10
Zsombolya felé szimplon délután	12.15
Arad felé gyorsvonat délután	12.17
Resica felé gyorsvonat délután	12.20
Buziás felé személyvonat d. u.	1.31
Arad felé személyvonat délután	1.55
Zsombolya felé vegyesvonat d. u.	2.—
Radna felé vegyesvonat délután	2.15
Perjámos felé vegyesvonat d. u.	2.30
Valkány felé vegyesvonat d. u.	2.30
Karánsebes felé személyvonat d. u.	2.40
Nagyszentmiklós felé személyvonat délután	3.45
Csanád felé személyvonat d. u.	3.45
Resica felé személyvonat délután	3.50
Báziás felé személyvonat d. u.	5.03
Bukarest felé személyvonat d. u.	5.10
Keresztes—Jugoszlávia felé v. v. délután	5.20
Gyér felé vegyesvonat délután	5.30
Bukarest fele szimplon délután	6.43
Buziás felé személyvonat d. u.	7.45
Arad felé személyvonat délután	7.50
Zsombolya felé vegyesvonat d. u.	7.55
Zsombolya felé gyorsvonat éjjel	10.57
Arad felé gyorsvonat éjjel	11.10

Erkezés a józsefvárosi pályaudvarra:

Aradról személyvonat éjjel	2.33
Bukarestből személyvonat reggel	5.40
Zsombolyáról vegyesvonat reggel	6.15
Gyerről vegyesvonat reggel	6.28
Nagyszentmiklósról személyv. reg.	6.50
Csanádról személyvonat reggel	6.50
Resicáról személyvonat reggel	6.51
Keresztes—Jugoszlávia vegyesv. reggel	7.—
Zsombolyáról gyorsvonat reggel	7.18
Buziásról személyvonat reggel	7.15
Aradról gyorsvonat reggel	7.25
Báziásról személyvonat reggel	7.27
Radnáról vegyesvonat reggel	7.32
Karánsebesről személyv. reggel	7.45
Perjámos—Valkány vegyesv. reg.	7.48
Aradról személyvonat reggel	9.05
Zsombolyáról vegyesvonat reggel	9.10
Bukarestből személyvonat reggel	10.41
Bukarestből szimplon reggel	11.50
Arad—Máriaradnáról sz. v. d. u.	12.09
Buziásról személyvonat délután	1.30
(Csak május 15-től szeptember 15-ig közlekedik.)	
Gyerről vegyesvonat délután	1.58
Keresztes—Jugoszlávia vegyesv. délután	4.15
Aradról személyvonat délután	4.34
Zsombolyáról vegyesvonat d. u.	4.45
Báziásról személyvonat délután	5.25
Resicáról gyorsvonat délután	6.—
Radnáról vegyesvonat délután	6.05
Aradról gyorsvonat délután	6.19
Zsombolyáról szimplon délután	6.22
Nagyszentmiklósról sz. v. d. u.	6.30
Csanádról személyvonat délután	6.30
Resicáról személyvonat délután	7.20
Bukarestből személyvonat d. u.	7.35
Buziásról vegyesvonat délután	7.40
Perjámos—Valkány vegyesv. d. u.	7.45
Aradról személyvonat este	10.—
Bukarestből gyorsvonat este	10.33
Buziásról személyvonat este (csak vasár- és ünnepnapokon)	10.45
Zsombolya—Szeged sz. v. este	11.40

BUKARESTBEN

a DÉLI HIRLAP a következő helyeken kapható:

A posta előtt
Az Otetelesanu előtt

A Bulevard Elisabetán
Vendéglői rikkancsoknál

Felelős kiadó: VÁRNAY ELEMÉR dr.